

Amtl. Liste der Badegäste und Fremden des Nordseebades Juist

Der „Seehund“ erscheint im Juni und September einmal (Mittwochs), im Juli und August zweimal wöchentlich (Mittwochs und Sonnabends). Bezugspreis vierteljährlich RM. 3,75, Einzelnummer 15 Pfg. Anzeigen: Die sechsgespaltene 46-Millimeterzeile 4 Pfg. Textzeile: Die dreigespaltene 90-Millimeterzeile 8 Pfg. Preisliste 1 vom 1. 6. 35 ist gültig



Geschäftsstelle: Otto G. Soltau, Buchdruckerei, Norden, Am Markt 6, Fernruf 2219. Einzelne Nummern sind bei den Herren Fritz Henning, Jan Oellerich, Firma C. Jaacksch, Zigarrengeschäft, Buchhandlung H. Arends, zu haben oder auch direkt vom Verlag (Buchdruckerei Otto G. Soltau, Norden, Am Markt 6), zu beziehen.

Nr. 14

Juist, den 8. August 1935

35. Jahrgang

Die geehrten Kurgäste und Fremden werden gefälligst um **recht deutliche** Angabe des Namens und Titels ersucht.

Nachdruck der Liste nur mit Genehmigung des Verlages gestattet.

Angemeldet bis zum 31. Juli.

Abegg, Fritz, Schüler, Düsseldorf Weberhof
 Ansoerge, Otto, Schlachthofdirektor, mit Frau und 2 Kindern, Wattenscheid Haus Dünenrose
 Ansoerge, Lilly, Wattenscheid Haus Dünenrose
 Aldenhoff, Wolfgang, kaufm. Angest., mit Frau, Duisburg Haus Sohn
 Andreas, Frau Anny, mit Kind, Kassel Haus Angelika
 Backhaus, Wilhelm, Kaufm., mit Frau und 2 Töchtern, Aschaffenburg Inselhospiz
 Baumanns, Frau Heinz, mit Tochter, M.-Gladbach Haus Carola
 Bleibtreu, Dorothea, Photographin, Bonn Hotel Itzen
 Bock, Frau E., Tannhausen Hotel Rose
 Eodenstein, Frau Emilie, Lünen i. L. Haus Flora
 v. d. Brinken, Frau, mit Kind, Essen Hotel Rose
 v. d. Brincken, Gisela, Schülerin, Essen Weberhof
 Busch, Anneliese, Klavierlehrerin, Bremen Haus Angelika
 Oesten, Werner und Dieter, Schüler, Menden Weberhof
 Colsmann, Henny, Barbara, Hanna und Peter, Schüler, Langenberg Weberhof
 Dörner, Paula, Diakonisse, Langendreer Ev. Schwesternheim
 Dauher, Grete, Diakonisse, Castrop Ev. Schwesternheim
 Drescher, Ilse, stud. mus., mit Martin und Freimut Drescher, Köln-Braunsfeld Haus Sohn
 Ehardt, Margarethe, Gymnastiklehrerin, München Haus Möve
 Eichhorn, Frau Rose, mit 2 Söhnen, Offenbach a. M. Haus S. Freese
 Freyberger, Dietrich, Schüler, M.-Gladbach Weberhof
 Fuhrmann, Luise, Haustochter, Osnabrück Gebr. Altmanns
 Gaertner, Dr. med. dent. Raimund, mit Frau, Freiburg i. Br. F. Habbinga
 Goldmann, Dr. Gerhard, Dipl.-Handelslehrer, Dortmund Villa Daheim
 Gudelius, Amalie, Diakonisse, Kreuztal Ev. Schwesternheim
 Henkeshoven, Kaufm., mit Frau, Köln-Braunsfeld Hotel Friesenhof
 Hennes, Aug., Ing., mit Frau, Bremen Hotel Rose
 Herbst, Frau Grete, mit 2 Kindern, Bremen Haus Seelust
 Hillnhagen, Otto, Beamter, mit Frau und Kind, Hannover Haus Baumann
 Holtey-Weber, Karl, Postrat, mit Frau und 2 Töchtern, Kleve Wessels, Siedlung
 Huth, Elise, Ev. Handarbeitsschulleit., Castrop Ev. Schwesternheim
 Jansen, Gisela, Schülerin, M.-Gladbach Weberhof
 Janssen, Frau Jenny, mit 3 Kindern, Norden Haus Dünenrose
 Janssen, Gretus, Kaufm., Norden Haus Dünenrose
 Jänisch, Gertrud, Gewerbeoberlehrerin, Solingen-Ohligs Fritz Arends
 Kellermann, Helmuth, Oberhausen Hotel Rose
 Kemmerich, Frau Hanne, Duisburg de Vries
 Kempers, Frau Elisabeth, M.-Gladbach Paxheim
 Kloeter, Frau Heiner, M.-Gladbach Haus Carola
 Knauß, Frau Gertrud, mit Tochter Ilse-Marie, Hannover-Kleefeld Hotel Worch
 Köhne, Rolf, Bankbeamter, Hannover Peterhof
 König, Maria, kaufm. Angestellte, Düsseldorf Haus Erholung
 Kost, Frau Luise, mit 2 Kindern, Attendorn i. W. Frau Gerhardt
 Krieger, Lore, Schülerin, W.-Cronenberg Weberhof
 Kuaze, Martha, Diakonisse, Kreuztal Ev. Schwesternheim
 Leibing, Frau H., mit Kind, Münster Haus Dünenrose
 Loebell, Frau Frieda, mit Tochter Malve und Elfrun, Jacob, Naumburg a. S. Inselhospiz
 Lücke, Wilhelm, Gerichtsassessor, Osnabrück Haus Meereswogen

Ludwig, Frau Cläre, mit 2 Kindern und FrL. Frieda Korchmowski, Krefeld Hotel Worch
 Meyer, Gerda, Schülerin, Osnabrück Gebr. Altmanns
 Möller, Frau L., Soest i. W. Haus Margarethe
 Möller, Elsa und Heinz, Soest i. W. Weberhof
 Mönnickes, Frau Wwe. Hedwig, mit Tochter, Dortmund Paxheim
 Möller, Elsa und Heinz, Schüler, Soest Weberhof
 Munke, Luise, Kinderg.-Leiterin, Bonn Hotel Itzen
 Mühlbronner, Frau Margot, Stuttgart Haus Antonie
 Niehuß, Frau Johanna, mit 2 Töchtern, Langenberg Haus Antonie
 Nimser, Gertrud, Lehrerin, Kunzendorf Haus Almuth
 Preuß, Dr. med. Ernst, Facharzt, mit Frau, Hannover Hotel Itzen
 Probst, Friedhelm und Gerd, Schüler, Wuppertal-Elberfeld Weberhof
 Reimers, Frau Antonie, mit Tochter, Hamburg Haus Angelika
 Ritschel, Frau Martha, Dresden Hotel Friesenhof
 Robbe, Friedrich, Forstass., Koddentz Haus Alberta
 Röver, Helmuth und Günter, Leipzig Hotel Rose
 Rüdiger, Hermann, Apotheker, Bad Homburg Hotel Friesenhof
 Rue, Alwin, Sturmführer, Wilhelmshaven Hotel Itzen
 Sarrazin, Frau Virginie, mit Tochter, Münster i. W. Hotel Rose
 Seehase, Wiltrud, Osnabrück Haus Meereswogen
 Semle, Eugen, Domprät., Rottenberg Paxheim
 Siep, Margarete, Lehrerin, Vehlingen Haus Almuth
 Spillmann, Elfriede, Stütze, Vehlingen Haus Almuth
 Spaeth, Marg., techn. Lehrerin, Witten Haus Gertrude
 Schäfer, Frau Maria, mit 2 Kindern, Münster Haus Ulrichs
 Schliephacke, Franz, Kaufm., Halle a. S. Hotel Fresena
 Schlüter, Hans, Kapt. i. R., mit Frau, Bremen Haus Sleeper
 Schlüter, Anneliese, cand. phil., Bremen Haus Sleeper
 Schmekel, Carl Emil, Kaufm., Köln-Braunsfeld Hotel Friesenhof
 Schmidt, Karl, Religionslehrer, Goch a. Rh. Paxheim
 Schneidewin, Dr. Wilhelm, Studienrat i. R., mit Frau, Norden Hermann Göringstr. 5 I
 Schindly, Aloys, Inspektor, Düsseldorf Hotel Rose
 Schroeder, Reinhard, Hauptmann a. D., mit Frau und Kind, Kassel Hinr. Broer
 Schulze, Walter, kaufm. Angest., Berlin Hotel Itzen
 Siepman, Gabriele, Kindergärtnerin, mit Götz und Peter Giesbert, Duisburg Haus Flora
 Stege, Dr. Hermann, Amts- und Landgerichtsrat, mit Frau und Kind, Krefeld Pension Ludwigslust
 Stein, Werner, Vikar, Dortmund-Hörde Ev. Schwesternheim
 Stoecke, Ewald, Telegr.-Baubeamter., W.-Barmen Haus Jonxis
 Stockmeyer, Hans, Kaufm., mit Frau, Dresden Villa Pirola
 Störr, Dr. Rupert, Stadtpfarrer, Rottenburg Paxheim
 Tamedly, Michael, Berlin Hotel Rose
 Tewes, Ernst, Kaufm., mit Frau und 2 Kindern, Düsseldorf Haus Jabine
 Tillmann, Paul, Prokurist, mit Frau und Tochter, Düsseldorf-Oberkassel Claassens Hotel
 Trainer, Lucie, Diakonisse, Weidenau Ev. Schwesternheim
 Venn, Wiltrud, Schülerin, Rheydt Weberhof
 Westerhoff, Paul Otto, Schüler, Bocholt Weberhof
 Wagner, Frau Maria, mit 2 Töchtern, Zweibrücken Hotel Friesenhof
 Wessel, Frau August, mit Enkelin Hildegard Thofehn, Osnabrück Hotel Friesenhof
 Witte, Hans, Kaufm., Velbert Hotel Worch
 Zander, Hugo, Rentner, mit Frau, Düsseldorf Riepen
 Zechel, Gert, Fabrikant, mit Sohn Walter, Nordhausen Pension Bernhards/Dorlis
 Zores, Frau Wwe. Luise, mit Tochter Erika, Linnich Villa Petina

Angemeldet bis zum 2. August.

v. Aartsen, Josephus C., Lehrer, mit Frau und Kind, Groningen (Holland) Haus Erika
 Bach, Karl, Postamtman, mit Frau, Nienburg a. d. Weser Haus Arneke
 Becker, Math., Kaufm., mit 2 Söhnen, Essen Hotel Friesenhof
 Behne, Dr., Staatsanwaltschaftsrat, mit Frau und Tochter, Cleve Strandhotel Kurhaus
 Blun, Heinz, Kaufm., Krefeld Strandhotel Kurhaus
 Erocker, Frau Aenne, mit Kind, Düsseldorf Haus Carola
 Boertsch, Oskar, Studienrat, mit Frau, Mannheim Peterhof
 Biefang, Heinz, Fabrikant, mit Frau und Tochter, Iserlohn Haus Möve
 Erill, Rolf, Angest., W.-Barmen Haus Margarete
 Eruchhaus, Heinz, Kaufm., W.-Barmen Haus Margarete
 Büchner, Dr., Rechtsanwalt, Leipzig Strandhotel Kurhaus
 Büchner, Frau Wwe. Olga, Leipzig Strandhotel Kurhaus
 Eühning, Frau Grete, Dortmund Haus Baumann
 Bürkle, Robert, Kaufm., mit Frau und 2 Kindern, Freudenstadt Hotel Friesenhof
 Busch, Frau Grete, Hamburg Strandhotel Kurhaus
 Buschmann, Frau Maria, mit 4 Kindern, Münster i. W. Haus Frisia
 Bülz, Frau Gertrud, Chemnitz Hotel Fresena
 Carl Fürst zu Castell-Castell, Grundbesitzer, Castell, Unterfranken Strandhotel Kurhaus
 Claus, Frau Christel, mit 2 Kindern, Stuttgart Fritz Arends
 Cordes, Lisa, Sportlehrerin, Hagen Haus Carola
 Cordes, Georg, kaufm. Angest., Köln-Lindenthal Haus Carola
 Cramer, Frau Maria, mit 3 Kindern und Kinderfräulein, Hagen-Haspe Hotel Itzen
 Crasemann, P. G., Hauptm. a. D., Kaufm., Hannover T. Döyen
 Dann, Ferd., Kaufm., mit Frau und 2 Kindern, Köln Strandhotel Kurhaus
 Derkum, Willy, Kapellmeister, Köln Hotel Fresena
 Doll, Carl, Apotheker, mit Frau und Tochter, Bochum Haus Rosendahl
 Doerr, Else, Studienrätin, Aachen Inselhospiz
 Doerr, Margarete, Oberin, Honnef Inselhospiz
 Doerr, Dr. phil. Hilde, Oeynhausen Inselhospiz
 Dünger, Adolf, Kaufm., mit Frau, Nürnberg Hotel Fresena
 Dunkmann, Hans, Direktor, Bremen de Vries
 Eversbusch, Frau Inge, mit 2 Kindern, Hagen-Haspe Hotel Itzen
 Friedrichs, Frau Martha, mit 3 Kindern und Hausangestellte, Hamm i. W. Villa Seestern
 Fuchs, Frau Resina, mit Sohn und Tochter, Ludwigshafen Strandhotel Kurhaus
 Fuchs, Frau Ilse, mit 2 Kindern, Nürnberg Hotel Fresena
 Gellnig, Dr. Kurt, Arzt, mit Frau und Tochter, Wuppertal Haus Carola
 de Greiff, Werner, kaufm. Angest., Krefeld Villa Altmanns
 Groh, Frau Hilde, mit Sohn, Schweiz Peterhof
 Hafner, Frau W., Uslar Tilemanns Kinderheim
 Hahn, Ludwig, mit Frau, Heilbronn Strandhotel Kurhaus
 Heinz, Dr. Ferd., Fabrikdirektor, mit 2 Kindern, Oedt b. Krefeld Strandhotel Kurhaus
 Henneke, Frau Paula, mit Tochter Annemarie, Saarbrücken Villa Petina
 Heermann, Heiner, Fabrikant, Hagen Hotel Itzen
 Hölscher, Karl, Rechtsanwalt, mit Frau, Münster Haus Einkehr
 Hövelhaus, Frau Anny, mit 2 Kindern, Dortmund Haus Erika
 Hucke, Heini, Kaufm., Eochum Blumenhaus Fischer
 Jerings, Tobias, Oberlehrer, mit Frau, Appingedam (Holland) Haus Aden

Die nächste Nummer des „Seehund“ erscheint am 11. August 1935
 Anzeigen-Schluß am 9. August vormittags 9 Uhr

Jonger, Dr., Zahnarzt, Trier Peterhof
 Kasper, Irmgard, Darmstadt Haus Seemannstreu
 Keller, Frau Wwe. Ernst, mit Tochter Inselhospiz
 Marie-Luise, Rheydt
 Kemmerich, Hanni, Schülerin, Duisburg Haus Angelika
 Kesper, Wilh., Kaufm., mit Frau und
 2 Söhnen, Krefeld Hotel Fresena
 Klopp, Frau Ilse, mit Tochter, Korbach Haus Ufen
 Knopp, Carl, Kaufm., mit Frau und
 2 Kindern, Münster Villa Charlotte
 Koeber, Gertraud, Düsseldorf-Oberk. Villa Charlotte
 Kirst, Emma, Damenschneiderin, Frankfurt W. Kleen
 Krause, Hermann, Apoth.-Besitzer, mit Frau
 und Tochter, Hannover Haus Meereswogen
 Kuhl, Dr. med. Carl, Essen Villa Charlotte
 Kuhlmann, Fritz, Rendant, Grüppenbühen
 Hotel Fresena
 von Kutzleben, Frau Elisabeth, mit 2 Kindern,
 Münster i. W. Haus Seemannstreu
 Kurz, Eugen, Univ.-Professor, mit Frau und
 3 Söhnen, Münster i. W. Haus Margarete
 Landwehrjohann, Liesbeth, Angestellte,
 Gütersloh Hotel Fresena
 Lips, Mathilde, Schwester, Rehme Georg Janssen
 Lühr, Heinrich, Ober-Ing., mit Frau und
 3 Kindern, Dortmund Haus Cramer
 Lindeboom, Willemine, Studentin, Holland Peterhof
 Mäckel, Otto, Rechtsanwalt, mit Frau und
 Tochter, Düsseldorf Claassens Hotel
 Maier, Elsa, Oberlehrerin, Kaiserslautern Inselhospiz
 Meemken, Frau Franziska, mit 4 Kindern,
 Dorsten i. W. Haus Ranft
 Meyer, Berthold, kaufm. Angest., Bremen Haus Carola
 Mayer, Carl, Kaufm., Wuppertal Hotel Fresena
 Moh, Frau Erna, mit Tochter, Berlin
 Niederschönhausen Haus Rosendahl
 Neebe, Frau Helene Marg., mit 2 Kindern,
 W.-Parnen Haus Eleonore
 Neeff, Paul G., Kaufm., Solingen Hotel Fresena
 Neu, Theodor, Direktor, Düsseldorf Strandhotel Kurhaus
 Niehaus, Fritz, Dr.-Ing., mit Frau und
 2 Kindern, Düsseldorf Hotel Friesenhof
 Oberwalleney, Frau Toni, Ostberan Hotel Friesenhof
 Paßmann, Dr. phil. Hanns, mit Frau, Essen
 Haus Meereswogen
 Paulig, Dr. Herbert, Arzt, mit Frau,
 Pösneck Hotel Friesenhof
 Plahn, Rolf, kaufm. Angest., Krefeld Villa Altmanns
 Platz, Lilli, Pflegerin, Karlsruhe Strandhotel Kurhaus
 Platte, Hildegard, Remscheid Pension Töllner
 Pohlschröder, Heinz, Fabrikant, mit Frau,
 Kind und Kindermädchen, Dortmund
 Villa Charlotte
 Pressel, Dr. med. Simon, mit Frau,
 Bayreuth Haus Erbrich
 Roloff, Hans, Bücherrevisor, Grüppenbühen
 Hotel Fresena
 Ritschel, Dr. Ernst, Schriftleiter, mit Frau,
 Dresden Hotel Friesenhof
 Bispinck, Clemens, Student, Münster Haus Tiedken
 Schumacher, Valentin, Student, Münster Haus Tiedken
 Sohn, Dr. med. Heinrich, Assistenzarzt,
 W.-Elberfeld Haus Jabine
 Spancken, Anni Apothekerin, Menden Haus Cramer
 Sulmann, Elfriede, techn. Assistentin,
 Menden i. W. Haus Cramer
 Schlichteweg, Frau Käthe, mit Söhnchen,
 Köln-Merheim Haus Jabine
 Schmidt, Frau Ella, Hagen-Haspe Hotel Itzen
 Schwartz, Herbert, Fabrikant, mit Frau
 und 2 Kindern, Bocholt Hotel Worch
 Schrammen, Frau R. E., Köln Villa Charlotte
 Schröder, Aenne, techn. Lehrerin, L.-Detmold Peterhof
 Schwarz, Frau Johanna, Dresden Haus in der Sonne
 Stange, Martha, Lehrerin, Jugenheim Hotel Friesenhof
 Steinmetz, Helene, Studienrätin, Neustadt Inselhospiz
 Thyssen, Horst, Schüler, Krefeld Georg Janssen
 Tornau, Max, Oberamtsanwalt, mit Frau und
 3 Kindern, Düren Villa Altmanns
 Tutmann, Jbi, Schülerin, Menden Haus Cramer
 von Trützschler, Frau Else, Emden Hotel Friesenhof
 Ullrich, Prof. Dr. Otto, mit Frau, Essen-
 Bredeneu Inselhospiz
 Unger, Frau Elsbeth, mit Tochter und Sohn,
 Bocholt i. W. Georg Janssen
 Velchner, Robert, Dipl.-Ing., Borken Hotel Friesenhof
 Völker, Heinr., Gew.-Oberl., Köln-Deutz Inselhospiz
 Völker, Trude, Köln-Deutz Inselhospiz
 Welke, Hans, Kaufm., Dortmund Hotel Worch
 Wiechmann, Wilhelm, Studienrat, mit Frau und
 2 Kindern, M.-Gladbach Haus Seestern
 Wolf, Karl, Fabrikant, mit Tochter,
 Gütersloh Hotel Fresena

Berichtigungen:

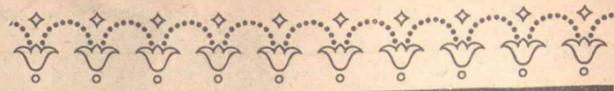
Komp, Heinr., Ingenieur, Dortmund
 Paus, Dr., Facharzt für Ohren-, Nasen- und
 Halsleiden, Essen Hotel Fresena

Angemeldet bis zum 5. August 1935.

Althoff, Oscar, Kaufm., mit Frau,
 Hamm i. W. Strandhotel Kurhaus
 Aretz, Frau Hanni, mit Sohn, Stolberg Hotel Fresena
 Bartels, Frau Auguste, mit Tochter und
 Sohn, Bremen Haus Erholung
 Bernecker, Paul, Reisevertreter, Bielefeld
 Haus Erholung
 Bachmann, Kurt, Ingenieur, W.-Elberfeld Haus Aden
 Bartels, Friedrich, Betriebsleiter, mit Frau,
 Köln-Ehrenfeld Haus Baumann
 Baueremann, Frau Kläre, mit 2 Kindern,

Düsseldorf
 Becker, Wilh., Kaufm., Hamm i. W. Haus Lieselotte
 Adolf Fürst zu Bentheim-Tecklenburg, Forstwirt,
 mit Frau 3 Kindern und Kinderschwester,
 Rheda, Kr. Wiedenbrück Hotel Friesenhof
 Berthold, Alfred, Arzt, Frankfurt Strandhotel Kurhaus
 Beyer, Rudolf, Expedient, Bonn Haus Lieselotte
 Poecker, Gustav, Justizinspektor, mit Frau
 und Sohn, Hagen Haus Lieselotte
 Boelcke, Asta, Zahnärztin, Essen-Stadtward
 Gebr. Altmanns
 Borstell, Dr. Werner, Zahnarzt, Weißenfels
 Haus Frohsinn
 Böhm, Dr. Ernst, Physiker, mit Frau,
 Solingen Strandhotel Kurhaus
 Breukel, Uve, Schüler, Mailand Haus Eckart
 Hartung, Dr. Martin, Gerichtsreferendar,
 Halle a. S. Haus Frohsinn
 Bötsch, Rudolf, Ingenieur, Köln Hotel Friesenhof
 Braun, Franz, Ing., Berlin-Steglitz Haus Augusta
 Braeker, Frau Elisabeth, Hagen i. W. Haus Sohn
 Braeker, Ernst, Pfarrer i. R., Hagen i. W. Haus Sohn
 Braeker, Dr. Marie, Studienrätin, Essen Haus Sohn
 Bretz, Frau Gretelotte, mit 2 Kindern,
 Köln-Braunsfeld Haus Baumann
 Brillling, Annemarie, Sekretärin, Altona
 Pension Töllner
 Brinker, Frau Martha, mit Tochter,
 Essen Hotel Friesenhof
 Brüner, Dr. med. Hermann, Göttingen
 Corsdreß, Dr. Heinrich, Studienrat, mit
 Frau und Kind, Münster Haus Angelika
 Cruse, Emmy, Dortmund Geschw. Tiedken
 Commes, Theodor, Dipl.-Ing., Aachen Johs. Janssen
 Dahmann, Dr. Paul, Arzt, mit Frau,
 Mannheim Strandhotel Kurhaus
 Dasbach, E., Kaufm., mit Frau und Kind,
 Amsterdam Hotel Fresena
 Dickel, Ingeborg und Günter, Schüler,
 Kaldenhausen Haus Eckart
 Dicks, Frau Hedwig, mit Tochter,
 Dortmund Jacob Geiken
 Doepfer, Frau Meta, mit Tochter,
 Gütersloh Frau Fisser
 Döhner, Otto Herbert, Fabrikbes., mit Frau,
 Kind und Kinderfräulein, Haus Flehme
 bei Letmathe i. W. Hotel Itzen
 Drewes, Heiner und Edi, Schüler,
 Paderborn Haus Angelika
 Eckerts, Frau H., mit Sohn, Langenberg
 Claassens Hotel
 Eicke, Hermann, Kaufm., Essen Blumenhaus Fischer
 Elban, Otto, Fabrikdirektor, mit Frau und
 Sohn, Lörrach i. Bad. Strandhotel Kurhaus
 Ellinghaus, Frau Dr. med. Cläre, mit
 3 Kindern, Gelsenkirchen Pension Ludwigslust
 Engelmann, Milda, Weiden b. Köln Pension Töllner
 Engels, Hellmut, Dipl.-Ing., Unterboihingen
 Hotel Pabst
 Engelsing, Dr. Erich, Apotheker,
 Kohlscheid b. Aachen Hotel Fresena
 Erbach, Dr. med. Kurt, Facharzt,
 Karlsruhe Haus Baumann
 Erier, Dr. Georg, Landgerichtsrat,
 mit Frau, Münster i. W. Hotel Friesenhof
 Ertnier, Dora, Lehrerin, Kaisersesch Haus Sohn
 Eversberg, Ernst, Dipl.-Ing., mit Frau,
 Berlin-Wilmersdorf Hotel Fresena
 Farbach, Franz, Kaufm., mit Frau,
 Duisburg Hotel Friesenhof
 Feldmann, Margret, Lehrerin, Köln-
 Braunsfeld Haus Elfriede
 Feldmann, Emmi, Röntgen-Assistentin,
 Köln-Braunsfeld Haus Elfriede
 Felten, Dr., Arzt, mit Frau, Düsseldorf Hotel Itzen
 Ferus, Adalbert, Kaufm., Bremen Haus Angelika
 Flies, Jos., Kreisamtsleiter, mit Frau und
 Tochter, Düsseldorf Pension Töllner
 Finis, Frau Friedchen, mit Margret und Gerda
 Rademacher, Dinslaken Haus Jonxis
 Fischer, Paul, Kaufm., mit Frau und Sohn,
 Bünde i. W. Haus Möve
 Foke, Wilh. Olbers, Lehrling, Bremen Haus Antonie
 Freudenberg, Edith, Musik- und Gymnastik-
 lehrerin, Bonn Haus Angelika
 Frese, Frau Else, Herzberg Hotel Fresena
 Frese, Margarete, Landw.-Lehrerin,
 Herzberg Hotel Fresena
 Frevert, Henny, Oranienburg Villa Altmanns
 Frevert, Dr. Arno, Zahnarzt, Essen Villa Altmanns
 Fritze, H. H. Wilhelm, Fabrikdirektor,
 mit Frau, Hamburg Pension Töllner
 Fritze, Dr. jur. Herbert, Gerichtsreferendar,
 Wilster in Holstein Pension Töllner
 Fudickar, Leonore, Schülerin, W.-Elberfeld Weberhof
 Garbade, Arend, Kaufm., Bremen Haus Wattenmeer
 Gärtner, Arnold, Obergeringieur, mit Frau
 und 2 Kindern, Magdeburg Haus Viktoria
 Geilenkirchen, Marga, Düsseldorf Pension Inselrose
 Geister, Frau Elly, Berlin-Steglitz Hotel Friesenhof
 Girardet, Alfred, Stellv. Amtsarzt, mit Frau,
 2 Töchtern und Hausangest., Essen Uferstr. 4
 Goerisch, Hans, Dr.-Ing., mit Frau,
 Berlin Haus Eleonore
 Grieme, Dr. Hans Ulrich, Kaufm., Berlin-
 Lichterfelde Strandhotel Kurhaus
 Grönebaum, Frau Liesa, mit Sohn,
 Gütersloh Inselhospiz
 Großmann, Käthe, Beamtin, Plauen i. V. Haus Ranft
 Günther, Walter, Angest., Hildesheim Hotel Itzen

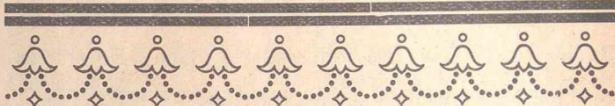
Fortsetzung der Fremdenliste in der Beilage.



Zur Beachtung!

Mehr als 300 Pflanzenarten wachsen auf unserer Insel, darunter viele, welche sich durch auffallende Farben, köstlichen Duft oder eigenartigen Wuchs auszeichnen, weswegen ihnen vielfach von Fremden nachgestellt wird. Solange das Pflücken und Sammeln in bescheidenen Grenzen bleibt, wird niemand Anstoss daran nehmen; bedauerlich ist es jedoch, wenn einzelne Sammelwütige die schönsten Arten in grossen Bündeln mit den Wurzeln ausraufen und so den Untergang seltener Arten herbeiführen; wie es z. B. auf Borkum mit der einst so häufigen „Seemannstreu“ bereits geschehen ist.

Aehnlich ist es um die Vogelwelt bestellt. Nicht weniger als 249 Vogelarten sind auf unseren Inseln beobachtet, von denen 50 bei uns brüten. Die grösste Zierde unserer Küste, die herrlichen Silbermöven, Seeschwalben, Austernfischer und Brandgänse, noch vor Jahrzehnten auf allen Inseln zu Tausenden brütend, sind jetzt so sehr in Abnahme begriffen, dass man um ihre weitere Existenz besorgt sein muss, eine Folge der wüsten Schiesserei, die alles, was da krecht und fleucht, vernichtet. Noch ist es Zeit, der völligen Verödung unserer schönen Inseln entgegenzutreten. Wir richten daher an unsere verehrten Gäste die Bitte, uns zu unterstützen, und stellen unsere Insel und die auf dem Memmert gelegenen Vogelkolonien unter ihren freundlichen Schutz.



Amtliche Bekanntmachungen.

Die Badeverwaltung hat im Interesse der Kurgäste am Bahnhof mit grossen Kosten einen Kurgarten errichtet und ist es wünschenswert, ihn in einem guten Zustande zu erhalten.

Es ergeht daher an alle Badegäste die Bitte, die Rasenflächen nicht als Spielplatz zu benutzen, ebenfalls die Rasenflächen nicht zu betreten.

Die Lesehalle der Badeverwaltung ist täglich von 9 Uhr bis 22 Uhr geöffnet.

Polizeiverordnung

über das Baden am Strande.

Auf Grund der §§ 14, 24, 27 und 33 des Polizeiverwaltungsgesetzes vom 1. Juni 1931 (G.S. S. 77) wird für die Inseln Norderney, Juist und Baltrum nach Anhörung der Gemeindevorstände ohne vorherige Zustimmung des Kreisausschusses, da der Fall keinen Aufschub gestattet, folgende Polizeiverordnung erlassen:

§ 1.

Auf denjenigen Strandstrecken, auf welchen vom Regierungspräsidenten den Gemeingebrauch ausschließende Badegerechtigkeiten erteilt sind, darf nur an den von den Badeverwaltungen hierfür bestimmten Stellen, für die besondere Einrichtungen und Sicherheitsmaßnahmen getroffen sind, gebadet werden. Auch ist hier das Baden nur während der von der Badeverwaltung festgesetzten Badestunden gestattet.

§ 2.

Den Anweisungen der Badewärter haben die Badenden unbedingt und sofort Folge zu leisten, ebenso den von den Badewärtern mit Horn, Pfeife oder anderen Instrumenten gegebenen Signalen.

§ 3.

Bei Zuwiderhandlungen kann ein Zwangsgeld bis zu 100 RM., an dessen Stelle im Falle der Nichtkeitreibbarkeit eine Zwangshaft bis zu 2 Wochen tritt, festgesetzt werden.

§ 4.

Diese Polizeiverordnung tritt mit dem Tage der Veröffentlichung in Kraft und am 31. Dezember 1932 außer Kraft.

Norden, den 9. Juli 1933.

Der Landrat.
 Schede.

Bett- und Tisch-Wäsche, Gardinen Steppdecken, Teppiche u. Läuferstoffe

nur gute Qualitäten in unübertroffener Auswahl.
Bequeme Zahlungsbedingungen. Lieferung sofort.

Komplette Einrichtungen für Hotels und Pensionen.

Anerkannt billige Preise!

T. F. DAMM, Norden

Fernsprecher 2328



Wer einmal als Laie in einer zünftigen Segelfliegerrunde gefessen hat, dem war von all der Fachsprache über Thermik und Abwindzonen, Wolkenaufwind und Frontenaufwind, Windthermik und dergleichen viel schwindiger im Kopf, als wenn er gleich richtig in einem Höchstleistungssegelflugzeug über die Wolken geflogen wäre. Und all diese Begriffe sind Teile einer Wissenschaft, die nicht grau und trocken ist und ungenutzt auf totem Papier vergräbt; sie sind in unermüdlichen Flugversuchen im wahren Sinne des Wortes aus der Luft geholt.

Die Segelflieger sind Pioniere des Luftsports, auch des Motorluftsports. Der glänzende Aufstieg der Segelfliegerei, die in allen Teilen Deutschlands die Jugend begeisterte, das opferbereite Sicheinsetzen der Flarusjünger ließ das deutsche Segelfliegen zum olympischen Sport heranreifen. Nicht jeder kann sich dem Segelflug verschreiben, aber jeder muß die Grundtatsachen kennen, seine physikalischen Gesetze und den dramatischen Verlauf seiner Geschichte. Der Erwerb dieser Kenntnisse, die uns das Olympiaheft Nr. 24 ausgiebig vermittelt, sind nur ein bescheidener Dank an die heldischen Kämpfer, die mit verbissener Energie die Idee des deutschen Fliegens nach dem Kriege neu einfach haben. Der Reichsportführer und das Amt für Sportwerbung haben auch dieses Heft zu dem unglaublich billigen Preis von 10 Pf. herausgebracht. Die ganze Reihe der 26 Olympiahefte, die über alle wichtigen Sportarten in Bild und Text berichten, steht in der Aufgabe der olympischen Werbung in vorderster Front. Man erhält das Heft für 10 Pf. oder die ganze Serie für 2,60 RM. in allen NS.-Gliederungen, Vereinen und Arbeitsstätten.

Hauptschriftleiter: Otto G. Soltan, Norden.
Verantwortlicher Anzeigenleiter: Otto G. Soltan, Norden.
Druck und Verlag: Otto G. Soltan, Norden.
D.-A. Juni 1935: 350

Bringe meine **Wäscherei** mit elektrischem Betrieb

den geehrten Badegästen in empfehlende Erinnerung
Saubere und reelle Bedienung / Eilwäsche innerhalb 24 Stunden

Frau H. Schiffer

Gegründet 1884
Friesenstrasse 1 • neben der Villa Charlotte

SEEHUND, Juister Bitterlikör

männlich weiblich

Beachten Sie die Schutzmarke: De Spykerhoor
U. Groenefeld, Norden

Gegr. 1880

Ausflugsort **LOOG**

Restaurant u. Café „Zur freien Aussicht“
hält sich den geehrten Badegästen bestens empfohlen
Kinderspielplatz, frische Milch
von eigenen Kühen, Wagen zu
Lustfahrten, Pension für Reit-
pferde im Ort.

Fernruf 133 **M. Saathoff**

Gebr. Altmanns, Nordseebad Juist

Adolf-Hitler-Straße, bei der evangelischen Kirche
empfiehlt:

**Tee-, Kaffee, sowie sämtliche Kolonial-
waren, Feinkost, Weine und Spirituosen.**

Porzellan u. Eisenwaren, Bier u. Brunnen.

Gleichzeitig empfehlen wir uns den ge-
ehrten Kurgästen als Seehundsjäger.



(Damen-Redienung, fachkundig)
Alleinverkauf der bewährten Lloyd-Sonnenschutz-Präparate
Strand-Drogerie Mitzscherling
(Die Fachdrogerie) gegenüber dem Rathaus.

Strandhotel Kurhaus Nordseebad Juist

Bes.: Ed. Oldewurtel. Fernruf: Kurhaus Juist Nr. 186
Neu: Zentralheizung / Bäder / Fließendes Wasser
Alle Zimmer haben herrliche, freie Ansicht auf das Meer
Täglich von 4-6 Uhr Tanz-Tee im Freien auf der See-Terrasse
oder im Strandkaffee

Der Treffpunkt aller Badegäste ist der Kurhaus-Saal. Jede Woche Reunion
Jeden Mittwoch und Sonntag Kindert. Die Kapelle spielt jeden dritten
Tag im weissen Saal von 8^{1/2}-10 Uhr zum Abendkonzert, von 10 Uhr ab
Tanzunterhaltung
Tanzleitung: W. Baitel aus Hamburg

Heimatliteratur und naturwissenschaftliche Bücher

- | | |
|--|---|
| Leege: Der Memmert
und wir 1.- | Dr. Kuckuck:
Der Strandwanderer 7.- |
| Juister Billzauber u. d.
Memmertvogelparadies 1.- | Dr. Flöricke:
Strandbüchlein 2.25 |
| Blicklager: Stimmen
der Heimat 3.- | Siebs: Die Norderneyer
geb. 6.00, kart. 5.00 |
| Berend de Vries:
Der Pfingstbusch der
Bark Confidentia 4.- | Bielefeld: Flora u. ostfr. Halb-
insel u. ihrer Gestadeinsel 3.- |
- M. Morsbach-Hartstein: Juister Geschichten - Ebbe und Flut 1.-
zu haben im

Kaufhaus Henning



Damen-, Herren-Frisiersalons
elektrische Fuß-, Handpflege
Parfümerie | Fernsprecher 207
Strandstraße und Wilhelmstraße

Das See-Aquarium der Badeverwaltung im Loog

ist täglich geöffnet von 10-13 Uhr
und von 15-18 Uhr

Kein Kurgast versäume diese Sehenswürdigkeit

Flutabelle und Badezeiten vom 4. bis 21. August

Datum	Hoch- wasser	Badezeiten
7. Mi.	16,08	12,30-16,00
8. Do.	16,52	13,00-17,00
9. Fr.	17,48	14,00-18,00
10. So.	19,12	15,00-19,00
11. Sg.	7,46	6,00- 8,00
	20,40	17,00-19,30
12. Mo.	9,05	6,00- 9,00
13. Di.	10,14	6,30-10,30
14. Mi.	11,10	7,00-11,00
15. Do.	12,01	8,00-12,00
16. Fr.	12,48	9,00-13,00
17. So.	13,32	9,30- 13,30
18. Sg.	14,16	10,00-14,00
19. Mo.	14,59	11,30-15,00
20. Di.	15,39	12,00-16,00
21. Mi.	16,21	12,30-16,00
22. Do.	17,14	13,00-17,00
23. Fr.	18,33	15,00-18,30
24. So.	19,59	16,00-19,30

Norddeich-Juist und zurück

Juli	Ab Nord- deich	Ab Juist (Bhf.)
7. Mi.	M 13.00 D 16.00 M 17.00x	D 13.00 M 15.00
8. Do.	M 13.00 D 16.30 M 17.45	M 5.00 D 14.00 M 15.30
9. Fr.	M 14.30 D 17.45	M 5.45 D 14.45
10. So.	M 15.30 D 18.00	M 6.45 D 15.45
11. Sg.	M 8.00 D 18.00	D 6.45 M 17.30
12. Mo.	M 8.50 D 18.45	M 7.45 D 18.30
13. Di.	M 8.50 D 19.15	D 7.00 M 10.30

Halte den geehrten Gästen meine
Bahnhofswirtschaft,
gemütliches Lokal,
und die **Pension Inselrose**
bestens empfohlen.

Telefon 125 **Gerhard Rose.**

NORDERNEY

Immer wieder
besuchen Juister Gäste bei einem Ausflug nach Norderney
das an der Hafen-Landungsbrücke gelegene Restaurant

„WARTEHALLE“

Bei zeitgemäßen Preisen finden Sie jederzeit kalte und warme
Speisen, gepflegte Biere, Kaffee, Tee, Fleischbrühe etc.

Reise- und Verkehrsbüro

Reinhd. Behrends, Bahnhofstr. Fernsprecher Nr. 175
Täglicher fahrplanmäßiger Dienst Juist-Norderney.

Benutzen Sie bei Ihrer Heimreise Ihre Urlaubskarte für
eine Seereise von Juist über Norderney-Helgoland-Bremer-
haven-Bremen.

Ausflüge - Rundflüge - Wagenfahrten. Täglicher Anschluß-
dienst zum Flugplatz, Abfahrt vom Reisebüro. Auskunft-
Flugscheine - Prospekte.

Tilemanns Privat-Kinderheim

In meinem Erholungsheim finden Kinder gebildeter Familien
freundliche Aufnahme, gewissenhafte Aufsicht,
vorzügliche Verpflegung

Näheres durch Prospekt. Beste Referenzen aus allen Teilen
Deutschlands

Frl. Emilie Tilemann
Vorsteherin und Besitzerin / Hugo-Droste-Str. 1

Frau Gerhd. Habbinga Wwe.

Adolf-Hitler-Str. 14 **Schlachterei** Fernsprecher 129

Sämtliche Fleisch- und Wurstwaren
la. Qualität

Solide Preise | Aufmerksame Bedienung
Eigene moderne Kühlanlagen.

Paul Fritsche, Norden

Klein-Neustraße / Fernsprecher 2129

Fachgeschäft für Oelen, Herde Wand- und Fußbodenfliesen

Oldenburgische Landesbank (Spar- & Leihbank) A.-G.

Filiale Norden

Erledigung sämtlicher bankmäßigen Geschäfte

Geschäftsstelle Juist:
W. Altmanns, Wilhelmstraße 50

Täglich große Auswahl in Konditorei-u. Backwaren

Bringe den geehrten Gästen mein im Ostdorf gelegenes
ältestes Café am Platze
und stets von Kurgästen gern besucht, in frdl. Erinnerung

Besitzer:
D. Schmeertmann
Conditorei und Café

Hermann Thof, Norden

Rind- und Schweine-Schlachterei
Fabrik feiner Wurstwaren

Fernsprecher Nr. 2373

Steinbömer Gelb

großes Paket RM 1.-
kleines Paket 50 Pfg.

HOTEL ROSE

Besitzer Heinrich Haase / Fernsprecher 101
Vornehmes Haus in nächster Nähe der
Post und des Badestrandes. Vorzüglicher
Mittagstisch. Große Abendkarte. Behag-
liche Restaurations-Räume. Weine erster
Häuser, gut gepflegte Biere.



Doornkaat Bittergeestdrank, Norddeich, Ostfriesland
Deutsches größte Kornbrennerei, gegründet 1806

Juister Bank e. G. m. b. H.

Reichsbank-Giro-Konto Norden (Ostfriesland)
Postscheckkonto Hannover Nr. 71222 / Telefon Nr. 147

Kostenlose Geld-Aufbewahrung

Erledigung sämtlicher Bankgeschäfte

Einlösung von Reisekreditbriefen und Registermark-
reiseschecks

Konditorei und Café „Westend“

Ecke Billstraße, erste Konditorei am Platze

Täglich große Auswahl in frischem Kaffee-,
Tee- und Weingebäck. Spezialität: Eis und Eis-
getränke. Bestellungen auf Torten usw. werden
prompt ausgeführt. Konditorei mit elektrischem
Betrieb. Eigene Kühl- und Gefrier-Anlagen.

Fernsprecher Nr. 176

Praktische Mappen

zum Sammeln der Kurliste

empfiehlt billigst

Otto G. Soltau, Norden

Buchdruckerei / Am Markt 6

Fachgeschäft

für Schmuck, Uhren und

Augenoptik

Reparaturen prompt und billig

Bernhard Hollander

Strandstrasse 17

Fernsprecher Nr. 134

Reiseandenken, ostfries. Filigran, getriebenes Altsilber

Färberei und Wäscherei Barghoorn · Emden

färbt, reinigt, plissiert, wäscht

Annahmestelle für Juist

Schmidt's

Strand- und Badeartikel, Bahnhofstraße

Jeder Auftrag wird sofort nach Erhalt in Arbeit genommen
und schnellstens zurückgeliefert

Und nach dem Abendessen gehen wir zum

HOTEL ITZEN

und trinken dort in der herrlichen grünen
Veranda die bestgepflegten Biere u. Weine

Im Anstich:

DORTMUNDER UNION

HAAKE BECK

RADEBERGER PILSNER

MÜNCHENER LÖWENBRÄU

Spezialität:

„SEERÄUBER“

männlich

weiblich

Gern besuchtes und beliebtes Bier- u. Weinlokal ohne Musik



befriedigt immer, auch den
verwöhntesten Geschmack.

Stets frische Lieferungen bei

B. Hollander

Strandstr. 17 Fernruf 134

Bremen

rechts dem Hauptbahnhof
gegenüber

Hotel Bach

„ Fürstehof

„ Reichshof

Park-Hotel

Schäfers Hotel

Zimmer

von

RM 2.50

an

Im Privat-Kinderheim Günther

Nordseebad Juist, Wilhelmstrasse 39

sind die Kinder bei bester Verpflegung und

liebvoller Behandlung gut aufgehoben.

Gegründet 1911 Fernruf Nr. 152

Leiterin: Kindergärtnerin E. Günther

Domäne »Loog«

Herrlicher Ausflug durch die Dünen
oder vom Strande aus!

Kaffeewirtschaft, frische Milch von
eigenen Kühen, Milch in Satten usw.

Kräftiger bürgerlicher Mittagstisch.

Aufmerksame Bedienung. Billige Preise.
Wagen für Lustfahrten. Fernruf 150

Claassen's Hotel und Logierhäuser

Vornehme, ruhige Familienhäuser. Frei im Ostdorf gelegen.
Fließendes Kalt- und Warmwasser. Zentralheizung. Ganz-
jährig geöffnet. Gemütliches Bier- und Weinlokal. Erst-
klassiger Mittagstisch zu soliden Preisen. Eigene Gespanne
für Lust-, Jagd- und Extrafahrten.



Der kürzeste und billigste Reise- weg nach der Nordsee-Insel Juist führt über Norddeich

Ganzjährige Dampfverbindung mit direktem Anschluß
an die D- und Eilzüge

Auto-Großgarage am Dampfer-Anleger
(Mole) in Norddeich

Auskunft und Fahrpläne kostenlos durch die

Akt.-Ges. Reederei Norden-Frisia

Geschäftsstelle Norddeich Fernruf Amt Norden Nr. 2641

Auskunft in Juist am Bahnhof Fernruf Nr. 88

„Giftbude“ Restaurant und Café

Eigene Konditorei! Mäßige Preise! Eintritt frei!
Jeden Donnerstagnachmittag 4 Uhr Kinderfest!

Herrlich gelegen am Familien-Badestrand an der Osttrepp
Freier Ausblick auf die Nordsee und das gesamte BADELEBEN

Täglich nachmittags 4 Uhr!

Kaffeekonzert und Tanz mit Uebertrag auf die Seeterrasse

»Künstlerkapelle Laß-Werner«

Außerdem abends 8 1/2 Uhr!

»Max Teichmann«

der lustige Humorist und Plauderer sorgt für Stimmung!

Hierzu eine Beilage

PIANO

Stimmungen

Reparaturen

Mieten

L. A. Rehbock

Norden, Tel. 2273

H. Wessels

Strandstrasse
Rind-, Kalb-, Hammel-
u. Schweineschlachtere

Beste Bezugsquelle für Fleisch- und Wurstwaren

Eigene Kühlanlagen
ff. Aufschnitt

Jan Oellerich

Sämtliche Badeartikel

Spielwaren

Schokoladen

Konfitüren

Große Auswahl in

Andenken aller Art.

C. B. Freese

Norden, Westerstr. 85

Fernsprecher 2046

Kraftfahrzeuge

Reparaturwerkstätten

Tankstelle, Garagen

Auto-Vermietungen

Natürliche Bräunung
(Pigmentierung)
der Haut, Schutz ge-
gen Sonnen- und
Gletscherbrand

durch **Pigmentan**

Pigmentan ist unübertroffen
in feiner zweifachen Wir-
kung: es enthält keinerlei
färbende Bestandteile!
Pigmentan ist von weltbe-
kannter Sport- u. Filmgrößen
glänzend begutachtet!
Dose 45 u. 85, Tube 60 Pf.

Allein-Verkauf: Strand-Drogerie

G. Mitzscherling

gegenüber dem Rathaus

Prima grobkörnigen

Siegfried-Grudekoks

empfiehlt

U. Scheepker, Norden, Tel. 2336

Erstes Konfitüren-Geschäft am Platze!

Pralinen und Schokoladen

Ostfriesischer Tee. — Versand

empfiehlt das Spezialgeschäft von

Bernhard Hollander

Strandstrasse 17

Fernsprecher Nr. 134

Kreis- und Stadtparkasse, Norden

mündelsicher

Nebenstelle Juist bei J. de Vries & Co.

Fernsprecher Juist Nr. 105

Annahme von Spareinlagen und Saisongeldern

Kostenfreie Führung von Guthabenrechnungen

Einlösung von Reisekreditbriefen

HOTEL-PENSION

WORCH

Inhaber: Franz Worch, langjähriger Küchenmeister.
In sämtl. Zimmern fließendes
warmes und kaltes Wasser.
Zentralheizung. Anerkannt
vorzüglichen Mittag- und
Abendstisch (auch für Gäste,
welche Privat wohnen).
Bestgepflegte Biere und
Weine nur erster Firmen.

Fernsprecher Nr. 118

Oefen u. Herde
Haus- u. Küchengeräte
Eisenwaren, Werkzeuge
Baubeschläge

H. Bünting

Norden

Fernruf 2375

Dampf-Bäckerei und Konditorei

von

S. O. Sabbinga

neben Hotel Itzen

empfiehlt

täglich frische Back-
und Konditorwaren

Bestellungen werden prompt
ausgeführt.

Ferner empfehle mein der Neu-
zeit entsprechend eingerichteten

Kaffee

Amtl. Liste der Badegäste und Fremden des Nordseebades Juist

Fortsetzung aus dem Hauptblatt.

Althoff, Ursel, Schülerin, und Gerda Althoff, Hamm i. W., Tilemanns Kinderheim
 Becker, Gertrud, Frankfurt a. M., Haus Ursula
 Haacke, Marga, Angest., Plauen i. V., Haus Ranft
 Hacker, Willy, Lehrer, mit Frau, Eidelstedt, Haus Elfriede
 Hansen, Frau Mary, mit Kind, Düren, Pension Ostend
 Hartkopf, Elisabeth, Studienassessorin, Dortmund, Uferstr. 4
 Heilfer, Fritz, Dentist, Essen, Pension Töllner
 Hein, Hiltrud, Berlin-Charlottenburg, T. Doyen
 Hennenbruch, Frau Lotte, mit Sohn, Mülheim-Ruhr, Villa Charlotte
 Heinemann, Richard, Rechtsanwalt, mit Frau, 3 Kindern und Ottilie Bedbur, Düsseldorf, Claassens Hotel
 Herzig, Carl Otto, Fabrikant, mit Frau, Jocketa i. Vogtl., Haus Möve
 Hilsbos, Frau Hilde, mit Kind, Düsseldorf, Hotel Worch
 Hieronymus, Hans Joachim, Kaufm., Bielefeld, Hotel Fresena
 Hocker, Hans, Kaufm., mit Frau und 2 Söhnen, Köln, Claassens Hotel
 Hushahn, Heinrich, Regierungsrat, mit Frau, Berlin-Schmargendorf, Hotel Worch
 Huxel, Carola, Schülerin, Essen, Haus Eckart
 Jacobs, Adam, Kaufm., mit Frau, Kind und Schwester, Aachen, Claassens Hotel
 Jaeger, Luise und Emmi, Solingen, Hotel Fresena
 Ittner, Hans, Kaufm., Essen, Hotel Friesenhof
 Jürgensmeyer, Frau Charlotte, mit 2 Kindern, Bad Kissingen, Villa Altmanns
 Kaufmann, Hans, Kaufm., Düsseldorf, Strandhotel Kurhaus
 Karwin, A., Kaufm., W.-Elberfeld, Strandhotel Kurhaus
 Kellerwessel, Dr. Josef, Kaufm., Wiesbaden, Hotel Worch
 Kentenich, Dr. med. Gottfried, Arzt, mit Frau, M.-Gladbach, Hotel Itzen
 Kersten, Edith, Berlin, Strandhotel Kurhaus
 Klann, Milly, Sängerin, Krefeld, Hotel Friesenhof
 Kleinholz, Grete, Sekretärin, Bochum, Haus Seemannstreu
 Krusehak, Hildeg., Sekretärin, Duisburg, Haus Seemannstreu
 Klein, Paul Gerhard, Sportlehrer, Eckardtsheim, Bez. Minden, Haus Ursula
 Klonne, Dr. Heinr., Zahnarzt, Hildesheim, Haus Viktoria
 Knispel, Kurt, Dipl.-Ing., mit Frau, Feine, Pension Meyenburg
 Krumbiegel, Rolf, Fritz und Ilse, Schüler, Düsseldorf, Haus Eckart
 Kohlschein, Frau Dr., Essen, Haus Sohn
 Kestermann, Alfred, Rolf und Helga, Schüler, Essen, Haus Eckart
 Korte, Wilh., Schüler, Wentrop, Tilemanns Kinderheim
 Krautwig-Laufs, Inge, M.-Gladbach, Hotel Rose
 Könn, Alfred, Erkrath, Pension Töllner
 Korth, Hans, Architekt, mit Tochter, Minden, Hotel Friesenhof
 Kraehten, Frau Aenne, mit Sohn, Wanne-Eickel, Haus Meereswogen
 Krollpfeiffer, Dr. Friedrich, Univ.-Professor, mit Frau, Gießen, Hotel Worch
 Kuhl, Marga, mit Gisela und Horst Kuhl, Essen-Ruhr, Villa Charlotte
 Kurz, Robert, Baudirektor, Osnabrück, Hotel Rose
 Krell, Dr. phil. Hans, mit Tochter Ilse, Frankfurt a. M., Pension Inselrose
 Kugel, Dr. phil. Robert, Rechtsanwalt, mit Frau und Tochter, Hagen, Haus S. Freese
 Kühne, Marga, W.-Oberbarmen, Haus Aden
 Kurzen, Dr. Fritz, Chemiker, Karlsruhe, Hotel Fresena
 Lambach, Karl, Kaufm., Köln, Ludwig Bilts
 Larink, Gisela, Münster, Claassens Hotel
 Laufs, Kurt, Assessor, M.-Gladbach, Hotel Rose
 Lenk, Friedrich, Reichsb.-Oberinspektor, mit Frau, Stuttgart, Pension Meyenburg
 Lohoff, Frau Käthe, mit 2 Kindern, Wülfrath, Pension Ostend
 Lüke, Ite, Abiturientin, Paderborn, Haus Angelika
 Lohrscheid, Dr. M., Landgerichtsrat, mit Frau und Sohn, Saarbrücken, Pension Töllner
 Lund, Hermann, Prokurist, mit Frau, Gretesch b. Osnabrück, Haus Baumann
 Malen, Frau Wwe. Ursula, Münster, Haus Carola
 Manns, Frau Helene, mit Tochter, Bonn, Haus Lieselotte
 Maus, Frau Grete, Köln-Lindenthal, Pension Töllner
 Martens, Elli, Berlin-Lankwitz, Hotel Friesenhof
 Mayer, Hans, Kaufm., mit Frau, Homberg, Haus Angelika
 Mauwsen, Dr. Alwin, Chemiker, Erlangen, Villa Johanne
 Mehl, August, Kaufm., mit Frau und 2 Kindern, Bielefeld, Haus Sohn
 Meurer, Erika, Schülerin, Sinzig, Tilemanns Kinderheim
 Minner, Gerhard, Ref., Leipzig, Strandhotel Kurhaus
 Möhe, Dr. Kurt, Chemiker, Oberhausen, Haus Baumann
 Müller, Frau Oly, mit Sohn, Kassel, Haus Siefkens

Müller, Marga, Apothekerin, Aachen, Hotel Fresena
 zur Mühlen, Brita, Schülerin, Aachen, Haus Eckart
 Narjes, Margot und Edith, Schülerinnen, Langenberg, Haus Eckart
 Neebe, Frau Hel. Marg., mit 2 Kindern, W.-Barmen, Haus Uirichsruh
 Niederberger, Traugott, Architekt, mit Frau, Luzern, Haus Dünenrose
 Nolthoff, Frau Toni, Essen, Hotel Friesenhof
 Osach, Klaus, Schüler, Hösel, Haus Eckart
 Götz von Olenhusen, Barbara, Stenotypistin, Emden, Pension Ludwigslust
 Patberg, Hugo, Kaufm., Krefeld, Strandhotel Kurhaus
 Petermann, J. C., Obering., mit Frau und Sohn, Düsseldorf, Hotel Friesenhof
 Petzold, Theo, Vers.-Angestellter, Köln-Ehrenfeld, Haus Sohn
 Pinders, Arnold, Kaufm., Duisburg, Strandhotel Kurhaus
 Plangs, Frau Amalie, mit 3 Kindern und Kindergärtnerin, Münster, Haus Carola
 Plenger, Margarete, Kindergärtnerin, Annen, Ev. Schwesternheim
 Pottbecker, Matthias, Kaplan, Duisburg, Paxheim
 Plemper, August, Spark.-Direktor, mit Frau und Tochter, Ochtrup, Pension Töllner
 Philipp, Berta, Neu-Erbersdorf, Villa Nordsee
 Fruchatel, Theodor, Juwelier, mit Frau, Berlin, Haus Carola
 Püschel, Hans Joachim, Schüler, Berlin, Dojufela
 Rathgeber, Karl Fr., Fabrikant, mit Frau und Sohn, Schlotheim i. Thür., Haus Seemannstreu
 Reemers, Frau Erna, mit Kind, Gelsenkirchen, Hotel Friesenhof
 Ritz, Friedr., Syndikus, mit Frau, W.-Barmen, Haus Coordes
 Roloff, Wilhelm, Kaufm., mit Frau und Kind, Braunschweig, Inselhospiz
 Rösel, Dr. R. G., Journalist, London, Pension Töllner
 Rühmekorf, Frau Lydia, mit Kind, Nordstemmen, Haus Viktoria
 Rummeny, Frau Maria, mit Kind und Säulingsschwester, Aachen, Strandhotel Kurhaus
 Rumke, Ingeborg, Münster i. W., Claassens Hotel
 Rinemann, Fritz, Rendant, Gruppenbühen, Hotel Fresena
 Roloff, Hans, Revisor, Melchshausen, Hotel Fresena
 Rüdiger, Rolf, Schüler, M.-Gladbach, A. Grave
 Sartorius, Frau Margret, mit 2 Töchtern, Münster i. W., Paxheim
 Schemsches, Paul, Prokurist, mit Frau und Sohn, Haan (Rhld.), Hotel Friesenhof
 Schellenberger, Marianne, Berlin-Neukölln, Strandhotel Kurhaus
 Scherkamp, Alfred, Kaufm., Frankfurt a. M., Hotel Friesenhof
 Schmedes, Frau Irene, mit 2 Kindern, Münster i. W., Pension Meyenburg
 Schmidt, Franz Alfred, Kapellmeister, mit Frau, Berlin, Strandhotel Kurhaus
 Schmits, Heinz, Optiker, Merne, Haus Angelika
 Schilling, Frau Lilli, mit Tochter, Siegen, Hotel Itzen
 Schneider, Dr. Gustav, Zahnarzt, mit Frau, Oberhausen, Claassens Hotel
 Schnadt, W., Betriebsführer, mit Frau und Sohn, Altenbochum, Blumenhaus Fischer
 Schleifenbaum, Herm., Friedr. und Ursula, Schüler, Siegen, Haus Eckart
 Schlietter, Jürgen, Hannover, Tilemanns Kinderheim
 Schoeller, Ralph, Kaufm., Amsterdam, Hotel Fresena
 Scholz, Margarete, techn. Assistentin, Neukölln, Haus Carola
 Schröder, Margret, Stadtlohn, Hotel Rose
 Schumacher, Paul, Kaufm., Luckenwalde, Haus Meereswogen
 Schumacher, Frau C., mit 2 Kindern, Pochum, Pension Inselriede
 Schwarzwald, Frau Hilde, mit Tochter, Stadtlohn, Hotel Rose
 Schwedt, Wolt, Arzt, Göttingen, Pension Riedel
 Schuster, Frau Herta, Bremen, J. Heiken Wwe.
 Schwickrath, Frau Dr. Theo, mit Tochter und Sohn, Köln-Mülheim, Haus Erholung
 Sievers, Jürgen, Architekt, Düsseldorf, Haus Gertrude
 Sievers, Harald, Lehrl., Hannover, Claassens Hotel
 Siber, Walter, Hauptm. d. Sch., mit Frau und 2 Kindern, Dortmund, Haus Alberta
 Sohn, Dr. med. Heinrich, Assistenzarzt, W.-Elberfeld, Haus Jabine
 Stanick, Günther, Angest., Berlin-Steglitz, Haus Augusta
 Müller-Stauff, Walter, stud. med., Köln-Deutz, Ludwig Bilts
 Stern, Walter, Vers.-Beamter, mit Frau, W.-Barmen, Haus Seemannstreu
 Steecker, Julius, Dr.-Ing., Direktor, mit Frau und 2 Kindern, Bochum, Claassens Hotel
 Stössel, Karl, Lokführer, mit Frau und Sohn, Essen-Kupferdreh, J. Heiken Wwe.
 Schottenhamel, Max, Hotelier, München, Strandhotel Kurhaus
 Tamedly, Frau Herta, Berlin, Haus Erika
 Tegtmeier, Carl, Prokurist, Hannover, Peterhof

Then, Hildeg., Kunstgewerblerin, Annaberg i. Erzgeb., Haus Elfriede
 Uebe, Richard, Beamter, Leipzig, Hotel Pabst
 Ulrich, Almuth, Essen, Haus Eckart
 Uhl, Marianne, Schülerin, Aachen, Haus Eckart
 Vollank, Fritz und Ulla, Schüler, Essen, Haus Eckart
 Voß, Dita und Ulrich, Schüler, W.-Elberfeld, A. Grave
 Wagner, Gisela, Schülerin, Essen, Tilemanns Kinderheim
 Weber, Thea, Dortmund, Hotel Pabst
 Weiß, Frau Herta, mit Kind, Siegen, Hotel Itzen
 Wendling, Frau A., mit 3 Kindern und Kinderfräulein, Düsseldorf, Wwe. Altmanns
 Werner, Aenne, Herford, Pension Bernhardine/Dorlis
 Weninger, Inge, Herford, Pension Bernhardine/Dorlis
 Willms, Dr. Felix, Arzt, mit Frau und 2 Kindern, Ulbeck b. Aachen, Hotel Fresena
 Wolff, Medizinalrat Dr., Amtsarzt, mit Frau und 2 Kindern, Hamm i. W., Haus Meereswogen
 Wunderlich, Erich, Kaufm., mit Frau, W.-Barmen, Hotel Friesenhof

Die Badegäste werden in ihrem eigensten Interesse dringendst gebeten, weder Schmuckstücke noch Brieftaschen mit Personal-Ausweisen usw. und Barbeträge mit ins Bad zu nehmen, da die Badeverwaltung jede Gewähr bei Abhandenkommen ablehnen muß. Sämtliche Hoteliers und Hausbesitzer nehmen bereitwilligst gegen Quittung derartige Sachen in Verwahrung.

Zur Beachtung!

Nach § 967 des Bürgerlichen Gesetzbuches und auf Anordnung der hiesigen Polizeibehörde ist der Finder einer verlorenen Sache verpflichtet, die Sache an die Polizeibehörde abzuliefern. Es erübrigt sich also für den Finder wie für den Verlierer die Bekanntmachung durch Zettel an den verschiedenen Tafeln im Orte, da im Geschäftszimmer der Gemeindeverwaltung die erforderliche Auskunft stets gegeben werden kann.

Fundbüro im Rathaus.

Polizeiverordnung

betreffend den Schutz der Dünen.

Auf Grund der §§ 137 und 139 des Gesetzes über die allgemeine Landesverwaltung vom 30. Juli 1883 (Ges.S. S. 195), der §§ 6, 11, 12 und 13 der Verordnung über die Polizeiverwaltung in den neu erworbenen Landesteilen vom 20. September 1867 (Ges.S. S. 1529), des § 366 a des Reichsstrafgesetzbuches und der Verordnung über Vermögensstrafen und Bußen vom 6. Februar 1924 (R.G.Bl. I S. 44) wird zum Schutz der Dünen auf den ostfriesischen Inseln für den Regierungsbezirk Aurich folgende Polizeiverordnung erlassen.

Die Polizeiverordnung hat unter dem 1. April 1930 die Zustimmung des Bezirksausschusses gefunden.

§ 1.

Das Betreten der Randdünen (Außendünen) ist verboten, soweit an ihnen Dünenschutzarbeiten (Helmpflanzungen, Verbauungen durch Busch- oder Rohrzäune usw.) ausgeführt sind oder werden; hier ist das Ueberschreiten der Randdünen nur auf den von der Wasserbauverwaltung oder auf ihre Veranlassung eingezäunten Ueberwegen gestattet.

§ 2.

Das Betreten der Innendünen ist im allgemeinen gestattet. Ausgenommen hiervon sind jedoch alle Wundstellen, Sandbrüche und Helmpflanzungen; ferner alle sonstigen Pflanzungen und Schonungen, die durch Schilder oder Umzäunungen kenntlich gemacht sind.

§ 3.

- Allgemein ist in den Dünen verboten:
- das Ausreißen, Abschneiden, Abmähen und Ausrechnen von Helm (Strandhafer und Strandroggen),
 - das Ablegen von Bauschutt und Hausunrat, außer an den von der Polizeibehörde zugelassenen Stellen,
 - das Fahren, Karren und Reiten außerhalb der ordentlichen Wege,
 - das Weiden und das freie Umherlaufenlassen von Vieh und Geflügel,
 - das Aufgraben, Wundmachen und Abschälen der Dünen, gleichgültig zu welchem Zweck, sowie die Entnahme von Sand, außer an den von der Polizeibehörde zugelassenen Stellen,
 - das Feueranmachen in den Waldbeständen, Pflanzungen und Schonungen, sowie in deren Nähe.

§ 4.

Zu widerhandlungen gegen diese Polizeiverordnung werden mit Geldstrafe bis zu 150,— RM. oder mit Haft bestraft.

§ 5.

Diese Polizeiverordnung tritt mit dem Tage ihrer Veröffentlichung im Regierungsamtsblatt in Kraft. Aurich, den 6. März 1930.

Der Regierungs-Präsident.

gez. Berghaus.

